

- وبمقتضى الأمر رقم ٦٦ - ١٥٦ المؤرخ في ١٨ صفر عام ١٣٨٦ الموافق ٨ يونيو سنة ١٩٦٦ والمتضمن قانون العقوبات، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى الأمر رقم ٧٦ - ٨٠ المؤرخ في ٢٩ شوال عام ١٣٨٦ الموافق ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٧٦ والمتضمن القانون البحري، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٣ - ٠٣ المؤرخ في ٢٢ ربیع الثاني عام ١٤٠٣ الموافق ٥ فبراير سنة ١٩٨٣ والمتعلق بحماية البيئة.
- وبمقتضى القانون رقم ٨٣ - ١٧ المؤرخ في ١٧ شوال عام ١٤٠٣ الموافق ١٦ يوليو سنة ١٩٨٣ والمتضمن قانون المياه، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٤ - ١٢ المؤرخ في ٢٣ رمضان عام ١٤٠٤ الموافق ٢٣ يوليو سنة ١٩٨٤ والمتضمن النظام العام للغابات، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٤ - ١٧ المؤرخ في ٨ شوال عام ١٤٠٤ الموافق ٧ يوليو سنة ١٩٨٤ والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٥ - ٥ المؤرخ في ٢٦ جمادى الأولى عام ١٤٠٥ الموافق ١٦ فبراير سنة ١٩٨٥ والمتعلق بحماية الصحة وترقيتها، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٧ - ٥ المؤرخ في ٢٧ جمادى الأولى عام ١٤٠٧ الموافق ٢٧ يناير سنة ١٩٨٧ والمتعلق بالتهيئة العمرانية،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٧ - ١٧ المؤرخ في ٦ ذي الحجة عام ١٤٠٧ الموافق أول غشت سنة ١٩٨٧ والمتعلق بحماية الصحة النباتية،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٨ - ٠٨ المؤرخ في ٧ جمادى الثانية عام ١٤٠٨ الموافق ٢٦ يناير سنة ١٩٨٨ والمتعلق بنشاطات الطب البيطري وحماية الصحة الحيوانية،
- وبمقتضى القانون رقم ٨٩ - ٠٢ المؤرخ في أول رجب عام ١٤٠٩ الموافق ٧ فبراير سنة ١٩٨٩ والمتعلق بالقواعد العامة لحماية المستهلك،

- شركات الاستيراد والتصدير، ماعدا تلك الموجهة للإنتاج الوطني ، عندما يكون رقم أعمالها السنوي المحقق في عملية الاستيراد يقل عن ثلثي $\frac{2}{3}$) رقم الأعمال الإجمالي أو يساويه.

المادة ٢٨ : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في ٢٧ رمضان عام ١٤٢٢
الموافق ١٢ ديسمبر سنة ٢٠٠١.

عبد العزيز بوتفليقة



قانون رقم ٠١ - ١٩ المؤرخ في ٢٧ رمضان
عام ١٤٢٢ الموافق ١٢ ديسمبر سنة
٢٠٠١، يتعلق بتسيير التفانيات
ومراقبتها وإزالتها.

إنَّ رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لا سيما المادتان ١٢٢
و١٢٦ منه،

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم ٩٨ - ١٥٨
المؤرخ في ١٩ محرم عام ١٤١٩ الموافق ١٦ مايو
سنة ١٩٩٨ والمتضمن انضمام الجمهورية الجزائرية
الديمقراطية الشعبية، مع التحفظ، إلى اتفاقية "بازل"
بشأن التحكم في نقل التفانيات الخطرة والتخلص منها
عبر الحدود،

- وبمقتضى الأمر رقم ٦٦ - ٠٣ المؤرخ في ٤
ني الحجة عام ١٣٨٦ الموافق ٢٦ مارس سنة ١٩٦٦
والمتعلق بالمناطق والأماكن السياحية،

- وبمقتضى الأمر رقم ٦٦ - ١٥٤ المؤرخ في
١٨ صفر عام ١٣٨٦ الموافق ٨ يونيو سنة ١٩٦٦
والمتضمن قانون الإجراءات المدنية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى الأمر رقم ٦٦ - ١٥٥ المؤرخ في
١٨ صفر عام ١٣٨٦ الموافق ٨ يونيو سنة ١٩٦٦
والمتضمن قانون الإجراءات الجزائرية ، المعدل
والمتمم،

- إعلام وتحسيس المواطنين بالأخطار الناجمة عن النفايات وأثارها على الصحة والبيئة، وكذلك التدابير المتخذة للوقاية من هذه الأخطار والحد منها أو تعويضها.

المادة 3 : يقصد في مفهوم هذا القانون بالمصطلحات الآتية :

النفايات : كل البقايا الناجمة عن عمليات الإنتاج أو التحويل أو الاستعمال وبصفة أعم كل مادة أو منتج وكل منقول يقوم المالك أو الحائز بالتخلص منه أو قصد التخلص منه، أو يلزم بالتخلص منه أو بإزالته.

النفايات المنزلية وما شابهها : كل النفايات الناجمة عن النشاطات المنزلية والنفايات المماثلة الناجمة عن النشاطات الصناعية والتجارية والحرفية وغيرها، والتي بفعل طبيعتها ومكوناتها تشبه النفايات المنزلية.

النفايات الضخمة : كل النفايات الناجمة عن النشاطات المنزلية والتي بفعل ضخامة حجمها لا يمكن جمعها مع النفايات المنزلية وما شابهها.

النفايات الخاصة : كل النفايات الناجمة عن النشاطات الصناعية والزراعية والعلجية والخدمات وكل النشاطات الأخرى والتي بفعل طبيعتها ومكونات المواد التي تحتويها لا يمكن جمعها ونقلها ومعالجتها بنفس الشروط مع النفايات المنزلية وما شابهها والنفايات الهمادة.

النفايات الخاصة الخطرة : كل النفايات الخاصة التي بفعل مكوناتها وخاصية المواد السامة التي تحتويها يحتمل أن تضر بالصحة العمومية وأو بالبيئة.

نفايات النشاطات العلاجية : كل النفايات الناجمة عن نشاطات الفحص والمتابعة والعلاج الوقائي أو العلاجي في مجال الطب البشري والبيطري.

النفايات الهمادة : كل النفايات الناجمة لاسيما عن استغلال المحاجر والمناجم وعن أشغال الهدم والبناء أو الترميم والتي لا يطأ عليها أي تغيير فيزيائي أو كيماوي أو بيولوجي عند إلقائها في

- و بمقتضى القانون رقم 90 - 08 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتصل بالبلدية،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 09 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتصل بالولاية،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 29 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتصل بالتهيئة والتعهير،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 04 المؤرخ في 20 صفر عام 1419 الموافق 15 يوليو سنة 1998 والمتصل بحماية التراث الثقافي،

- وبمقتضى القانون رقم 01 - 13 المؤرخ في 17 جمادى الأولى عام 1422 الموافق 7 غشت سنة 2001 والمتضمن توجيه النقل البري،

- وبعد مصادقة البرلمان،

يصدر القانون الآتي نصه :

الباب الأول

أحكام عامة

الفصل الأول

الهدف و المجال التطبيق

المادة الأولى : يهدف هذا القانون إلى تحديد كيفية تسيير النفايات ومراقبتها ومعالجتها.

المادة 2 : يرتكز تسيير النفايات ومراقبتها وإذالتها على المبادئ الآتية :

- الوقاية والتقليل من إنتاج وضرر النفايات من المصدر،

- تنظيم فرز النفايات وجمعها ونقلها ومعالجتها،

- تثمين النفايات بإعادة استعمالها، أو برسكلتها أو بكل طريقة تمكن من الحصول، باستعمال تلك النفايات، على مواد قابلة لإعادة الاستعمال أو الحصول على الطاقة،

- المعالجة البيئية العقلانية للنفايات،

المشعة والنفايات الفارغة والمياه القدرة والمتفجرات غير المستعملة وحطام الطائرات والبواخر.

المادة ٥ : تصنف النفايات في مفهوم هذا القانون كما يأتي :

- النفايات الخامة بما فيها النفايات الخاصة الخطيرة،
- النفايات المنزلية وما شابها،
- النفايات الهمادة.

تحدد قائمة النفايات بما في ذلك النفايات الخاصة الخطيرة عن طريق التنظيم.

الفصل الثاني واجبات عامة

المادة ٦ : يلزم كل منتج للنفايات و/أو حائز لها باتخاذ كل الإجراءات الضرورية لتفادي إنتاج النفايات بأقصى قدر ممكن، لاسيما من خلال :

- اعتماد واستعمال تقنيات أكثر نظافة وأقل إنتاجاً للنفايات،

- الامتناع عن تسويق المواد المنتجة للنفايات غير القابلة للانحلال البيولوجي،
- الامتناع عن استعمال المواد التي من شأنها أن تشكل خطراً على الإنسان، لاسيما عند صناعة منتجات التغليف.

المادة ٧ : يلزم كل منتج للنفايات و/أو حائز لها بضمان أو بالعمل على ضمان تثمين النفايات الناجمة عن المواد التي يستوردها أو يسوقها وعن المنتجات التي يصنعها.

المادة ٨ : في حالة عدم مقدرة منتج النفايات و/أو الحائز لها على تفادي إنتاج و/أو تثمين نفاياته، فإنه يلزم بضمان أو بالعمل على ضمان إزالة هذه النفايات على حسابه الخاص بطريقة عقلانية بيئياً وذلك طبقاً لاحكام هذا القانون ونصوصه التطبيقية.

المادة ٩ : تحظر إعادة استعمال ملفات المواد الكيميائية لاحتواء مواد غذائية مباشرة.

المفارغ والتي لم تلوث بمواد خطيرة أو بعناصر أخرى تسبب أضراراً يحتمل أن تضر بالصحة العمومية و/أو بالبيئة.

منتج النفايات : كل شخص طبيعي أو معنوي يتسبّب نشاطه في إنتاج النفايات.

حائز النفايات : كل شخص طبيعي أو معنوي بحوزته نفايات.

تسخير النفايات : كل العمليات المتعلقة بجمع النفايات وفرزها ونقلها وتخزينها وتشميّنها وإزالتها بما في ذلك مراقبة هذه العمليات.

جمع النفايات : لم النفايات و/أو تجميّعها بغرض نقلها إلى مكان المعالجة.

فرز النفايات : كل العمليات المتعلقة بفصل النفايات حسب طبيعة كل منها قصد معالجتها.

المعالجة البيئية العقلانية للنفايات : كل الإجراءات العملية التي تسمح بتشميّن النفايات وتخزينها وإزالتها بطريقة تضمن حماية الصحة العمومية و/أو البيئة من الآثار الضارة التي قد تسبّبها هذه النفايات.

تثمين النفايات : كل العمليات الرامية إلى إعادة استعمال النفايات أو رسكلتها أو تسميدها.

إزالة النفايات : كل العمليات المتعلقة بالمعالجة الحرارية والفيزيوكيميائية والبيولوجية والتفریغ والطمر والغمر والتخزين وكل العمليات الأخرى التي لا تسرّ عن إمكانية تثمين هذه النفايات أو عن أي استعمال آخر لها.

غمر النفايات : كل عمليات رمي للنفايات في الوسط المائي.

طمر النفايات : كل تخزين للنفايات في باطن الأرض.

منشأة معالجة النفايات : كل منشأة لتثمين النفايات وتخزينها ونقلها وإزالتها.

حركة النفايات : كل عملية نقل للنفايات وعبورها واستيرادها وتصديرها.

المادة ٤ : تسرّي أحكام هذا القانون على كل النفايات المحددة في المادة ٣ أعلاه باستثناء النفايات

- الاحتياجات فيما يخص قدرة معالجة النفايات مع الأخذ بعين الاعتبار القدرات المتوفرة وكذا الأولويات المحددة لإنجاز منشآت جديدة مع مراعاة الإمكانيات الاقتصادية والمالية الضرورية لوضعها حيز التطبيق.

المادة 14 : تعد المخطط الوطني لتسخير النفايات الخاصة الوزارة المكلفة بالبيئة بالتنسيق مع الوزارات المكلفة بالصناعة والطاقة والصحة والفلاحة والنقل والتجارة والجماعات المحلية وتهيئة الإقليم والموارد المائية والتعهير والمالية والدفاع الوطني، وكل هيئة أو مؤسسة معنية.

تحدد كيفيات وإجراءات إعداد هذا المخطط ونشره ومراجعته عن طريق التنظيم.

المادة 15 : لا يمكن معالجة النفايات الخاصة إلا في المنشآت المرخص لها من قبل الوزير المكلف بالبيئة وذلك وفقا للأحكام التنظيمية المعتمدة بها.

المادة 16 : يجب على منتجي النفايات الخاصة وأو الحائزين لها، ضمان أو العمل على ضمان تسيير نفاياتهم، على حسابهم الخاص.

ولهذا الغرض، يمكنهم أن يقرروا المشاركة في تجمعات معتمدة مكلفة بتلدية الواجبات المفروضة عليهم.

تحدد كيفيات اعتماد هذه التجمعات عن طريق التنظيم.

المادة 17 : يحظر خلط النفايات الخاصة بالخطرة مع النفايات الأخرى.

المادة 18 : يجب أن تخضع النفايات الناتجة عن النشاطات العلاجية لتسخير خاص. وتكون إزالة هذه النفايات على عاتق المؤسسات المنتجة لها ويجب أن تمارس عملية الإزالة بطريقة يتفادى من خلالها المساس بالصحة العمومية وأو بالبيئة.

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة 19 : يمنع كل منتج للنفايات الخاصة بالخطرة وأو الحائز لها من تسليمها أو العمل على تسليمها إلى :

ويشار لهذا الحظر إجباريا على مخلفات المواد الكيميائية بعلامات واضحة تحذر من الأخطار المهددة لصحة الإنسان في حالة استعمال هذه المخلفات لتخزين مواد غذائية.

المادة 10 : يحظر استعمال المنتوجات المرسكة التي يحتمل أن تشكل خطرا على الأشخاص، في صناعة المخلفات المخصصة لاحتواء مواد غذائية مباشرة أو في صناعة الأشياء المخصصة للأطفال. تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة 11 : يجب أن يتم تثمين النفايات وأو إزالتها وفقا للشروط المطابقة لمعايير البيئة، لاسيما دون :

- تعريض صحة الإنسان والحيوان للخطر بدون تشكيل أخطار على الموارد المائية والتربة والهواء وعلى الكائنات الحية الحيوانية والنباتية،

- إحداث إزعاج بالضجيج أو بالروائح الكريهة، - المساس بالمناظر والموقع ذات الأهمية الخاصة.

الباب الثاني النفايات الخاصة

الفصل الأول

واجبات منتجي النفايات والحاizzين لها

المادة 12 : ينشأ مخطط وطني لتسخير النفايات الخاصة.

المادة 13 : يتضمن المخطط الوطني لتسخير النفايات الخاصة أساسا :

- جرد كميات النفايات الخاصة لاسيما الخطيرة منها المنتجة سنويا على مستوى التراب الوطني، - الحجم الإجمالي لكمية النفايات المخزنة مؤقتا وكذلك المخزنة بصفة دائمة مع تحديد كل صنف منها،

- المناهج المختارة لمعالجة كل صنف من أصناف النفايات،

- تحديد الموقع وמנشآت المعالجة الموجودة،

الفصل الثاني حركة النفايات

المادة ٢٤ : يخضع نقل النفايات الخاصة الخطيرة لترخيص من الوزير المكلف بالبيئة بعد استشارة الوزير المكلف بالنقل.

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة ٢٥ : يمنع منعاً باتاً استيراد النفايات الخاصة الخطيرة.

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة ٢٦ : يحظر تصدير وعبور النفايات الخاصة الخطيرة نحو البلدان التي تمنع استيرادها ونحو البلدان التي لم تمنع هذا الاستيراد في غياب موافقتها الخاصة والمكتوبة.

وفي جميع الحالات، تخضع العمليات المذكورة في هذه المادة إلى ترخيص مسبق من الوزير المكلف بالبيئة، ولا يمنع هذا الترخيص إلا عند توفر الشروط الآتية :

- احترام قواعد ومعايير التوضيب واللوزم المتفق عليه دولياً،

- تقديم عقد مكتوب بين المتعامل الاقتصادي المصدر ومركز المعالجة،

- تقديم عقد تأمين يشتمل على كل الضمانات المالية الازمة،

- تقديم وثيقة حركة موقع عليها من طرف الشخص المكلف بعملية النقل عبر الحدود،

- تقديم وثيقة تبليغ موقع عليها تثبت الموافقة المسبقة للسلطة المختصة في البلد المستورد.

يتزامن الترخيص بالعبور مع وضع الاختام على الحاويات عند دخولها الإقليم الوطني.

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة ٢٧ : عند إدخال نفايات للإقليم الوطني بطريقة غير مشروعة، يجب أن يأمر الوزير المكلف بالبيئة حائزها أو ناقلها بضمانته إرجاعها إلى البلد الأصلي في أجل يحدده الوزير.

- أي شخص آخر غير مستغل منشأة مرخص لها بمعالجة هذا الصنف من النفايات،

- أي مستغل لمنشأة غير مرخص لها بمعالجة النفايات المذكورة.

يتحمل من سلم أو عمل على تسليم النفايات الخاصة الخطيرة وكذلك من قبلها، مسؤولية الأضرار والخسائر المترتبة على مخالفة أحكام هذه المادة.

المادة ٢٠ : يحظر إيداع وطمر وغمر النفايات الخاصة الخطيرة في غير الأماكن والموقع والمنشآت المخصصة لها.

المادة ١٢ : يلزم منتجو وأصحاب النفايات الخاصة الخطيرة بالتصريح للوزير المكلف بالبيئة بالمعلومات المتعلقة بطبيعة وكمية وخصائص النفايات.

كما يتعين عليهم دوريا تقديم المعلومات الخاصة بمعالجة هذه النفايات وكذلك الإجراءات العملية المتخذة والمتوقعة لتفادي إنتاج هذه النفايات بأكبر قدر ممكن.

تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة ٢٢ : في حالة عدم قبول نفايات خاصة من طرف منشأة مرخصة لمعالجة هذا الصنف من النفايات، يتحتم على مستغل هذه المنشأة الإبلاغ الكتابي لحائز النفايات عن أسباب رفضه مع إعلام الوزير المكلف بالبيئة بذلك.

عندما يكون الرفض غير مؤسس، يتخذ الوزير المكلف بالبيئة قراراً يفرض بموجبها على مستغل تلك المنشأة، معالجة هذه النفايات على حساب حائزها.

يحدد هذا القرار طبيعة وكمية النفايات التي ينبغي معالجتها ومدة الخدمة المفروضة.

المادة ٢٣ : في حالة إهمال النفايات أو إيداعها أو معالجتها خلافاً لما تنص عليه أحكام هذا القانون ونصوصه التطبيقية، يمكن الجهة القضائية المختصة أن تأمر، بعد إشعار المخالف، بإزالة هذه النفايات تلقائياً على حسابه الخاص.

المادة 31 : يعد المخطط البلدي لتسخير النفايات المنزلية وما شابهها تحت سلطة رئيس المجلس الشعبي البلدي.

يجب أن يغطي هذا المخطط كافة إقليم البلدية وأن يكون مطابقاً للمخطط الولائي للتهيئة ويصادق عليه الوالي المختص إقليمياً. تحدد كيفيات وإجراءات إعداد هذا المخطط ونشره ومراجعةه عن طريق التنظيم.

المادة 32 : تقع مسؤولية تسخير النفايات المنزلية وما شابهها على عاتق البلدية طبقاً للتشريع الذي يحكم الجماعات المحلية.

تنظم البلدية في إقليمها خدمة عمومية غايتها تلبية الحاجات الجماعية لمواطنيها في مجال جمع النفايات المنزلية وما شابهها ونقلها ومعالجتها عند الاقتضاء.

يمكن بلديتين أو أكثر أن تجتمع للاشتراك في تسخير جزء من النفايات المنزلية وما شابهها ، أو كلها.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

المادة 33 : يمكن البلدية أن تستند، حسب دفتر شروط نموذجي، تسخير كل النفايات المنزلية وما شابهها أو جزء منها وكذلك النفايات الضخمة والنفايات الخاصة الناتجة بكميات قليلة عن الأشغال المنزلية، إلى أشخاص طبيعيين أو معنويين خاضعين للقانون العام أو القانون الخاص طبقاً للتشريع المعمول به الذي يحكم الجماعات المحلية.

الفصل الثاني

أحكام عامة

المادة 34 : تتضمن الخدمات العمومية المبينة في المادة 32 من هذا القانون ما يأتي :

- وضع نظام لفرز النفايات المنزلية وما شابهها بغرض تثمينها،
- تنظيم جمع النفايات الخاصة الناتجة بكميات قليلة عن الأشغال المنزلية والنفايات الضخمة وحيث

وفي حالة عدم تنفيذ المخالف للأمر الصادر له، يمكن الوزير المكلف بالبيئة اتخاذ إجراءات اللازمة لضمان إرجاع هذه النفايات على حساب المخالف.

المادة 28 : في حالة تصدير نفايات بطريقة مخالفة لأحكام هذا القانون، يجب أن يأمر الوزير المكلف بالبيئة منتجها أو الأشخاص الذين ساهموا في تصديرها، بضمان إرجاعها إلى الإقليم الوطني.

وفي حالة عدم التنفيذ، يتّخذ كل إجراءات اللازمة لضمان إرجاعها على حساب الأشخاص المشاركون في العملية.

الباب الثالث

النفايات المنزلية وما شابهها

الفصل الأول

جهاز التسيير

المادة 29 : ينشأ مخطط بلدي لتسخير النفايات المنزلية وما شابهها .

المادة 30 : يتضمن المخطط البلدي لتسخير النفايات المنزلية وما شابهها أساساً :

- جرد كميات النفايات المنزلية وما شابهها والنفايات الهامدة المنتجة في إقليم البلدية مع تحديد مكوناتها وخصائصها،
- جرد وتحديد موقع ومبنيات المعالجة الموجودة في إقليم البلدية،

- الاحتياجات فيما يخص قدرات معالجة النفايات لاسيما المنشآت التي تلبّي الحاجات المشتركة لبلديتين أو مجموعة من البلديات مع الأخذ بعين الاعتبار القدرات المتوفرة ،

- الأولويات الواجب تحديدها لإنجاز منشآت جديدة،

- الاختيارات المتعلقة بتنظيم جمع النفايات ونقلها وفرزها مع مراعاة الإمكانيات الاقتصادية والمالية الضرورية لوضعها حيز التطبيق.

الباب الخامس
منشآت معالجة النفايات
الفصل الأول
التهيئة والاستغلال

المادة ٤١ : تخضع شروط اختيار موقع إقامة منشآت معالجة النفايات وتهيئتها وإنجازها وتعديل عملها وتوسيعها إلى التنظيم المتعلق بدراسات التأثير على البيئة وإلى أحكام هذا القانون ونصوصه التطبيقية.

وفي حالة إقامة منشأة لمعالجة النفايات على أرض مستأجرة أو في إطار حق الانتفاع، يجب أن يتضمن طلب الحصول على قرار مراعاة دراسة التأثير على البيئة وجوباً وثيقاً ثبت بأن مالك الأرض على دراية بطبيعة النشاطات المسطرة.

المادة ٤٢ : تخضع كل منشأة لمعالجة النفايات، قبل الشروع في عملها، إلى ما يأتي :

- رخصة من الوزير المكلف بالبيئة بالنسبة للنفايات الخاصة،
- رخصة من الوالي المختص إقليمياً بالنسبة للنفايات المنزلية وما شابهها،
- رخصة من رئيس المجلس الشعبي البلدي المختص إقليمياً بالنسبة للنفايات الهمادة.

المادة ٤٣ : في حالة إنهاء استغلال أو غلق نهائى لمنشأة معالجة النفايات، يلزم المستغل بإعادة تأهيل الموقع إلى حالته الأصلية أو إلى الحالة التي تحددها السلطة المختصة.

يلزم المستغل بضمان مراقبة الموقع خلال المدة المحددة في وثيقة التبليغ بإنهاية الاستغلال بفرض تفادي أي مساس بالصحة العمومية و/أو بالبيئة.

بغض النظر عن المتبعات الجزائية التي يمكن أن تمارس، ولما يرفض المستغل القيام بإعادة تأهيل الموقع تنفذ السلطة الإدارية المختصة، تلقائياً الأشغال الضرورية لتأهيل الموقع على حساب المستغل.

المادة ٤٤ : تحدد المواصفات التقنية الخاصة بالقواعد العامة لتهيئة واستغلال منشآت معالجة النفايات وشروط قبول النفايات على مستوى تلك المنشآت عن طريق التنظيم.

الحيوانات ومنتجاتها تنظيف الطرق العمومية والساحات والأسواق بشكل منفصل ونقلها ومعالجتها بطريقة ملائمة.

- وضع جهاز دائم لإعلام السكان وتحسيسهم بأثار النفايات المضرة بالصحة العمومية و/أو بالبيئة، والتدابير الرامية إلى الوقاية من هذه الآثار،
- اتخاذ إجراءات حفظية بفرض تطوير وترقية نظام فرز النفايات المنزلية وما شابهها.

المادة ٤٥ : يجب على كل حائز للنفايات المنزلية وما شابهها استعمال نظام الفرز والجمع والنقل الموضوع تحت تصرفه من طرف الهيئات المبيّنة في المادة ٣٢ من هذا القانون.

المادة ٤٦ : يشكل جمع ونقل ومعالجة النفايات المنزلية وما شابهها الناجمة عن النشاطات الصناعية والتجارية والحرفية والعلاجية أو عن النشاطات الأخرى، خدمة مدفوعة الأجر.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

الباب الرابع
النفايات الهمادة

المادة ٤٧ : يكون جمع النفايات الهمادة وفرزها ونقلها وتفریغها على عاتق منتجيها. يحظر إيداع ورمي وإهمال النفايات الهمادة في كل المواقع غير المخصصة لهذا الغرض، لاسيما على الطريق العمومي.

المادة ٤٨ : تبادر البلدية في إطار مخططها للتنمية والتهيئة وطبقاً لمخطط التسيير المصادق عليه، بالقيام بكل عمل واتخاذ كل إجراء من أجل إقامة وتهيئة وتسخير موقع التفريغ المخصصة لاحتواء النفايات الهمادة.

المادة ٤٩ : لا يمكن إيداع النفايات الهمادة غير القابلة للتحميّل إلا في المواقع المهيأة لهذا الغرض.

المادة ٤٠ : تحدد كيفيات تطبيق أحكام هذا الباب عن طريق التنظيم.

المادة 51 : يكون جمع النفايات ونقلها وتخزينها وإزالتها أو كل الخدمات الأخرى المتعلقة بتسيير النفايات المنزلية وما شابهها، في مفهوم هذا القانون، موضوع تحصيل الضرائب والرسوم والأتاوى التي تحدد قائمتها ومبلغها عن طريق التشريع المعمول به.

المادة 52 : تمنح الدولة، زيادة على الامتيازات المنصوص عليها في التشريع المعمول به، إجراءات حفظية قصد تشجيع تطوير نشاطات جمع النفايات وفرزها ونقلها وتشميذها وإزالتها حسب الكيفيات التي يحددها التنظيم.

الباب السابع أحكام جزائية

المادة 53 : تكلف الشرطة المكلفة بحماية البيئة ببحث ومعاينة مخالفات أحكام هذا القانون وذلك طبقاً لأحكام القانون رقم 5-03 المؤرخ في 5 فبراير سنة 1983 والمتعلق بحماية البيئة.

المادة 54 : تدون معاينة مخالفات أحكام هذا القانون في محاضر طبقاً للقواعد المنصوص عليها في قانون الإجراءات الجزائية.

المادة 55 : يعاقب بغرامة مالية من خمسة مائة (500 دج) إلى خمسة آلاف دينار (5.000 دج) كل شخص طبيعي قام برمي أو بإهمال النفايات المنزلية وما شابهها أو رفض استعمال نظام جمع النفايات وفرزها الموضوع تحت تصرفه من طرف الهيئات المبينة في المادة 32 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف الغرامة.

المادة 56 : يعاقب بغرامة مالية من عشرة آلاف دينار (10.000 دج) إلى خمسين ألف دينار (50.000 دج) كل شخص طبيعي أو معنوي يمارس نشاطاً صناعياً أو تجاريأً أو حرفيأً أو أي نشاط آخر، قام برمي أو بإهمال النفايات المنزلية وما شابهها أو رفض استعمال نظام جمع النفايات وفرزها الموضوع تحت تصرفه من طرف الهيئات المبينة في المادة 32 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف الغرامة.

المادة 45 : يخضع تشغيل منشآت معالجة النفايات إلى شرط اكتتاب تأمين يغطي كل الأخطار بما فيها أخطار حوادث التلوث.

الفصل الثاني الحراسة والمراقبة

المادة 46 : إضافة إلى الهيئات المؤهلة بمقتضى القوانين والتنظيمات المعمول بها، تمارس حراسة ومراقبة منشآت معالجة النفايات طبقاً لأحكام القانون رقم 5-03 المؤرخ في 5 فبراير سنة 1983 والمتصل بحماية البيئة.

المادة 47 : يلزم مستغلو منشآت معالجة النفايات بتقديم كل المعلومات الضرورية للسلطات المكلفة بالحراسة والمراقبة.

المادة 48 : عندما يشكل استغلال منشأة لمعالجة النفايات أخطاراً أو عواقب سلبية ذات خطورة على الصحة العمومية و/أو على البيئة، تأمر السلطة الإدارية المختصة المستغل باتخاذ الإجراءات الضرورية فوراً لإصلاح هذه الأوضاع.

وفي حالة عدم امتثال المعنوي بالأمر، تتخذ السلطة المذكورة تلقائياً الإجراءات التحفظية الضرورية على حساب المسؤول و/أو توقف كل النشاط المجرم أو جزءاً منه.

المادة 49 : لممارسة الحراسة السالفة الذكر، يمكن السلطة المعنية في المادة 46 أعلاه، عند الضرورة، طلب إجراء خبرة للقيام بالتحاليل اللازمة لتقدير الأضرار وأثارها على الصحة العمومية و/أو على البيئة.

الباب السادس أحكام مالية

المادة 50 : يتکفل منتجو و/أو حائزو النفايات الخاصة والنفايات الهامدة بتکاليف نقلها ومعالجتها.

يشكل تسيير موقع مفارغ النفايات الهامدة حسب كیفیات المادة 39 من هذا القانون، مورداً مالياً للبلديات.

المادة ٦٣ : يعاقب بالحبس من ثمانية (8) أشهر إلى ثلاث (3) سنوات وبغرامة مالية من خمسة ألف دينار (500.000 دج) إلى تسعين ألف دينار (900.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من استغل منشأة لمعالجة النفايات دون التقيد بأحكام هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

المادة ٦٤ : يعاقب بالحبس من سنة (1) إلى ثلاث (3) سنوات وبغرامة مالية من ستمائة ألف دينار (600.000 دج) إلى تسعمائة ألف دينار (900.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من قام بإيداع النفايات الخاصة الخطرة أو رميها أو طمرها أو غمرها أو إهمالها في موقع غير مخصصة لهذا الغرض.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

المادة ٦٥ : يعاقب بالحبس من ستة أشهر (6) إلى ثمانية عشر (18) شهراً وبغرامة مالية من سبعمائة ألف دينار (700.000 دج) إلى مليون دينار (1.000.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من خالف أحكام المادة 43 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

المادة ٦٦ : يعاقب بالسجن من خمس (5) إلى ثمانية (8) سنوات وبغرامة مالية من مليون دينار (1.000.000 دج) إلى خمسة ملايين دينار (5.000.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من استورد النفايات الخاصة الخطرة أو صدرها أو عمل على عبورها مخالفًا بذلك أحكام هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

الباب الثامن حكم خاص

المادة ٦٧ : تنشأ هيئة عمومية تكلف بترقية جمع النفايات وفرزها ونقلها ومعالجتها وتثمينها وإذالتها. وتحدد مهامها وكيفيات تنظيمها وسيرها عن طريق التنظيم.

المادة ٥٧ : يعاقب بغرامة مالية من عشرة آلاف دينار (10.000 دج) إلى خمسمائة ألف دينار (50.000 دج) كل من قام بإيداع أو رمي أو إهمال النفايات الهاameda في أي موقع غير مخصص لهذا الغرض، لاسيما على الطريق العمومي.

في حالة العود، تضاعف الغرامة.

المادة ٥٨ : يعاقب بغرامة مالية من خمسمائة ألف دينار (50.000 دج) إلى مائة ألف دينار (100.000 دج) كل من خالف أحكام المادة 21 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف الغرامة.

المادة ٥٩ : يعاقب بغرامة مالية من مائة ألف دينار (100.000 دج) إلى مائتي ألف دينار (200.000 دج) كل من خالف أحكام المادة 10 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف الغرامة.

المادة ٦٠ : يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى سنة (1) وبغرامة مالية من مائتي ألف دينار (200.000 دج) إلى أربع مائة ألف دينار (400.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من خالف أحكام المادة 9 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

المادة ٦١ : يعاقب بالحبس من ثلاثة (3) أشهر إلى سنتين (2) وبغرامة مالية من ثلاثة ألف دينار (300.000 دج) إلى خمسة ألف دينار (500.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من خالف أحكام المادة 17 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

المادة ٦٢ : يعاقب بالحبس من ستة (6) أشهر إلى سنتين (2) وبغرامة مالية من أربع مائة ألف دينار (400.000 دج) إلى ثمانمائة ألف دينار (800.000 دج) أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من سلم أو عمل على تسلیم نفايات خاصة خطرة بفرض معالجتها إلى شخص مستغل لمنشأة غير مرخص لها بمعالجة هذا الصنف من النفايات.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

- وبمقتضى القانون رقم 83 - 03 المؤرخ في 22 ربیع الثانی عام 1403 الموافق 5 فبراير سنة 1983 والمتصل بحماية البيئة،

- وبمقتضى القانون رقم 83 - 17 المؤرخ في 5 شوال عام 1403 الموافق 16 يولیو سنة 1983 والمتضمن قانون المياه، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 12 المؤرخ في 23 رمضان عام 1404 الموافق 23 يونيو سنة 1984 والمتضمن النظام العام للغابات، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 87 - 03 المؤرخ في 27 جمادی الاولی عام 1407 الموافق 27 يناير سنة 1987 والمتصل بالتهيئة العمرانية،

- وبمقتضى القانون رقم 88 - 02 المؤرخ في 22 جمادی الاولی عام 1408 الموافق 12 يناير سنة 1988 والمتصل بالخطيط،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 08 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتصل بالبلدية،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 09 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتصل بالولاية،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 25 المؤرخ في 2 جمادی الاولی عام 1411 الموافق 18 نوفمبر سنة 1990 والمتضمن التوجيه العقاري، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 29 المؤرخ في 14 جمادی الثانية عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتصل بالتهيئة والتعهير، المعدل،

- وبمقتضى القانون رقم 90 - 30 المؤرخ في 14 جمادی الاولی عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن قانون الأملال الوطنية،

- وبمقتضى القانون رقم 91 - 11 المؤرخ في 12 شوال عام 1411 الموافق 27 أبريل سنة 1991 الذي يحدد القواعد المتعلقة بنزع الملكية من أجل المنفعة العمومية،

- وبمقتضى القانون رقم 98 - 04 المؤرخ في 20 صفر عام 1419 الموافق 15 يونيو سنة 1998 والمتصل بحماية التراث الثقافي،

الباب التاسع أحكام انتقالية

المادة 6 : تمنح مهلة أقصاها سنتان (2) ابتداء من تاريخ نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، للبلديات التي يتعدى عدد سكانها 100.000 نسمة، للالتزام بأحكام المادة 29 من هذا القانون.

المادة 6 : تمنح مهلة أقصاها خمس (5) سنوات ابتداء من تاريخ نشر هذا القانون لمستغلي المنشآت الموجودة لمعالجة النفايات الخاصة والنفايات المنزلية وما شابهها ، للالتزام بأحكام هذا القانون.

المادة 7 : تمنح مهلة أقصاها ثلاث (3) سنوات ابتداء من تاريخ نشر هذا القانون لمستغلي الواقع الخاص بالنفايات الهمادة ، للالتزام بأحكام هذا القانون.

المادة 7 : تمنح مهلة أقصاها سنتان (2) ابتداء من تاريخ نشر هذا القانون حائزى المخزونات الموجودة للنفايات الخاصة والنفايات الخاصة الخطيرة، للالتزام بأحكام هذا القانون.

المادة 7 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية حرر بالجزائر في 27 رمضان عام 1422 الموافق 12 ديسمبر سنة 2001.

عبد العزيز بوتفليقة



قانون رقم 01 - 20 مؤرخ في 27 رمضان عام 1422 الموافق 12 ديسمبر سنة 2001، يتعلق بتهيئة الإقليم وتنميته المستدامة.

إنَّ رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لا سيما المواد 119 (الفقرة 3) و 120 و 122 و 126 منه،